

315965-2026 - Konkurrencevilkår

Tyskland – Nukleare sikkerhedstjenester – Erstellung von Vorprüfunterlagen zur Genehmigung und Errichtung eines Spaltstofflagers im Laborflügel M

OJ S 89/2026 08/05/2026

Udbuds- eller koncessionsbekendtgørelse – standardordningen

Tjenesteydelser

1. Køber

1.1. Køber

Officielt navn: Europäische Kommission, Gemeinsame Forschungsstelle (JRC)

E-mail: jrc-procurement-karlsruhe@ec.europa.eu

Køberens retlige status: EU-institution, organ eller agentur

Den ordregivende myndigheds aktivitet: Generelle offentlige tjenesteydelser

2. Procedure

2.1. Procedure

Titel: Erstellung von Vorprüfunterlagen zur Genehmigung und Errichtung eines Spaltstofflagers im Laborflügel M

Beskrivelse: Das Angebot umfasst die Erstellung von genehmigungsfähigen Vorprüfunterlagen, die Unterstützung des Genehmigungsverfahrens, die Erstellung der Ausschreibungsunterlagen und die Unterstützung bei der Vergabe für den Bau und die Inbetriebnahme des Spaltstofflager Flügel-M des JRC Karlsruhe. Auf Basis einer vorhandenen Konzeptplanung sind folgende Unterlagen und Nachweise zu erbringen: a) die Entwurfsplanung mit den notwendigen Systembeschreibungen, Auslegungsberechnungen (Wärmeabfuhrrechnungen, Abschirmrechnungen, Kritikalitätsrechnungen und Standsicherheitsnachweisen nach KTA 2201), Pläne und Zeichnungen sowie die sicherheitstechnischen Nachweise zur sicheren Lagerung und Handhabung (Einrichtungen zum Transport von und zum Lager sowie Be- und Entladung des Lagers) entsprechend der in der Genehmigung aufgeführten Spaltstoffmengen des Flügel M, b) die Erstellung der VPU auf Basis der Entwurfsplanung und die Unterstützung des Genehmigungsprozesses bis zum Abschluss des Genehmigungsprozesses, c) die Erstellung der Fertigungsunterlagen, d) die Erstellung der Ausschreibungsunterlagen zur Umsetzung und Unterstützung bei der Vergabe.

Identifikator for procedures: 88d9c688-6084-410c-a158-0ec8959d9905

Intern ID: EC-JRC/KRU/2026/RP/1304

Udbudsprocedure: Begrænset

Procedures er en hasteprocedure: nej

2.1.1. Formål

Kontraktens hovedformål: Tjenesteydelser

Primær klassifikation (cpv): 98113100 Nukleare sikkerhedstjenester

2.1.2. Udførelsessted

Land: Tyskland

Hvor som helst i det pågældende land

Yderligere oplysninger: Bitte konsultieren Sie die Auftragsunterlagen.

2.1.4. Generelle oplysninger

Yderligere oplysninger: Stehen die elektronischen Kommunikationsmittel nach Abschnitt 5.1.11 in den letzten 5 Kalendertagen vor dem in Abschnitt 5.1.12 angegebenen Schlusstermin nicht zur Verfügung oder ist ihre Funktion gestört, behält sich der öffentliche Auftraggeber das Recht vor, diese Frist zu verlängern und die Verlängerung unter der in Abschnitt 5.1.11 angegebenen Internetadresse bekanntzugeben, ohne zuvor eine Berichtigung der vorliegenden Bekanntmachung zu veröffentlichen. Wirtschaftsteilnehmer, die an dieser Ausschreibung interessiert sind, werden gebeten, sie unter der in Abschnitt 5.1.11 angegebenen Adresse zu abonnieren, damit sie benachrichtigt werden, wenn neue Informationen oder Unterlagen veröffentlicht werden.

Retsgrundlag:

Forordning (EU, Euratom) 2024/2509

2.1.6. Udelukkelsesgrunde

Kilder til grundlag for udelukkelse: Udbudsdokument

5. Delkontrakt

5.1. Delkontrakt: LOT-0001

Titel: Erstellung von Vorprüfunterlagen zur Genehmigung und Errichtung eines Spaltstofflagers im Laborflügel M

Beskrivelse: Das Angebot umfasst die Erstellung von genehmigungsfähigen Vorprüfunterlagen, die Unterstützung des Genehmigungsverfahrens, die Erstellung der Ausschreibungsunterlagen und die Unterstützung bei der Vergabe für den Bau und die Inbetriebnahme des Spaltstofflager Flügel-M des JRC Karlsruhe. Auf Basis einer vorhandenen Konzeptplanung sind folgende Unterlagen und Nachweise zu erbringen: a) die Entwurfsplanung mit den notwendigen Systembeschreibungen, Auslegungsberechnungen (Wärmeabfuhrrechnungen, Abschirmrechnungen, Kritikalitätsrechnungen und Standsicherheitsnachweisen nach KTA 2201), Pläne und Zeichnungen sowie die sicherheitstechnischen Nachweise zur sicheren Lagerung und Handhabung (Einrichtungen zum Transport von und zum Lager sowie Be- und Entladung des Lagers) entsprechend der in der Genehmigung aufgeführten Spaltstoffmengen des Flügel M, b) die Erstellung der VPU auf Basis der Entwurfsplanung und die Unterstützung des Genehmigungsprozesses bis zum Abschluss des Genehmigungsprozesses, c) die Erstellung der Fertigungsunterlagen, d) die Erstellung der Ausschreibungsunterlagen zur Umsetzung und Unterstützung bei der Vergabe. Intern ID: EC-JRC/KRU/2026/RP/1304

5.1.1. Formål

Kontraktens hovedformål: Tjenesteydelser

Primær klassifikation (cpv): 98113100 Nukleare sikkerhedstjenester

Supplerende klassifikation (cpv): 71242000 Projekt- og projekteringsforberedelse, omkostningsoverslag, 71310000 Rådgivning inden for ingeniørvæsen og byggeri, 71311300 Rådgivning i forbindelse med infrastruktur, 71314300 Rådgivning i forbindelse med energiidnyttelsesgrad, 71321000 Ingeniørmæssig projektering af mekaniske og elektriske installationer i bygninger, 71321400 Rådgivning — ventilation, 71323100 Projektering i forbindelse med elforsyningssystemer

Valgmuligheder:

Beskrivelse af optioner: sofern sie mit dem Grundprojekt übereinstimmen, können neue Dienstleistungen oder Arbeiten, die in der Wiederholung ähnlicher Dienstleistungen oder

Arbejdet består, op til 50 % af det oprindelige kontrakt om det oprindelige
opdragsudbydere i forhandlingsskemaet uden tidligere aftale anerkendt
offentliggørelse af en opdragsbekendtgørelse.

5.1.2. Udførelsessted

Land: Tyskland

Hvor som helst i det pågældende land

Yderligere oplysninger: Bedes konsulteret om de opdragsdokumenter.

5.1.3. Anslået varighed

Varighed: 20 måneder

5.1.6. Generelle oplysninger

Reserveret deltagelse:

Deltagelse uden forbehold.

Offentligt udbudsprojekt, der finansieres helt eller delvist med EU-midler

Udbuddet er omfattet af aftalen om offentlige udbud (GPA): ja

Oplysninger om tidligere bekendtgørelser:

ID for den foregående bekendtgørelse: 196340-2026

5.1.9. Udvalgseskriterier

Kilder til udvalgseskriterier: Udbudsdokument

Oplysninger om den anden fase i en procedure, der afvikles i to faser:

Mindestantallet af ansøgere, der skal opfordres til at deltage i anden fase af proceduren: 6

Det højeste antal ansøgere, der skal opfordres til at deltage i anden fase af proceduren: 10

5.1.10. Tildelingskriterier

Kriterium:

Type: Pris

Beskrivelse: Bedes konsulteret om de opdragsdokumenter.

Kategori for tildelingskriteriet vægt: Vægtning (procentdel, præcis)

Tildelingskriterium talværdi: 100

5.1.11. Tilbudsdokumenter

Adresse på udbudsdokumenterne: <https://ec.europa.eu/info/funding-tenders/opportunities/portal/screen/opportunities/tender-details/88d9c688-6084-410c-a158-0ec8959d9905-CN?#anchorDocuments>

Ad hoc-kommunikationskanal:

Navn: Funding and Tenders Portal

URL: <https://ec.europa.eu/info/funding-tenders/opportunities/portal/screen/opportunities/tender-details/88d9c688-6084-410c-a158-0ec8959d9905-CN?#anchorDocuments>

5.1.12. Tilbudsvilkår

Vilkår for indgivelse:

Elektronisk indgivelse: Påkrævet

Indgivelsesadresse: <https://webgate.ec.europa.eu/digit/opsys/esubmission?cftUuid=88d9c688-6084-410c-a158-0ec8959d9905>

Sprog, som tilbud og ansøgninger om deltagelse kan indgives på: bulgarsk, tjekkisk, dansk, tysk, græsk, engelsk, spansk, estisk, finsk, fransk, irsk, kroatisk, ungarsk, italiensk, litauisk, lettisk, maltesisk, nederlandsk, polsk, portugisisk, rumænsk, slovakisk, slovensk, svensk

Elektronisk katalog: Ikke tilladt

Frist for modtagelse af anmodninger om deltagelse: 15/06/2026 16:30:59 (UTC+02:00)

østeuropæisk tid, centraleuropæisk sommertid

Betingelser for kontraktens udførelse:

Udførelsen af kontrakten skal ske inden for rammerne af programmer for beskyttet

beskæftigelse: Nej

Elektronisk fakturering: Tilladt

Der vil blive anvendt elektronisk bestilling: ja

Der vil blive anvendt elektronisk betaling: ja

5.1.15. Teknikker

Rammeaftale:

Ingen rammeaftale

Oplysninger om det dynamiske indkøbssystem:

Intet dynamisk indkøbssystem

5.1.16. Yderligere oplysninger, mægling og gennemgang

Organisation med ansvar for klager: Gerichtshof der Europäischen Union

Organisation, der leverer yderligere oplysninger om klageprocedurerne: Europäische Kommission, Gemeinsame Forschungsstelle (JRC)

8. Organisationer

8.1. ORG-0001

Officielt navn: Europäische Kommission, Gemeinsame Forschungsstelle (JRC)

Registreringsnummer: COM

Afdeling: JRC.G - Nuclear Safety and Security

Postadresse: Hermann-von-Helmholtz-Platz 1

By: Eggenstein-Leopoldshafen

Postnummer: D-76344

Landsdel (NUTS): Karlsruhe, Landkreis (DE123)

Land: Tyskland

E-mail: jrc-procurement-karlsruhe@ec.europa.eu

Telefon: +32 2 299 11 11

Internetadresse: <https://ec.europa.eu/jrc/>

Denne organisations roller:

Køber

Organisation, der leverer yderligere oplysninger om klageprocedurerne

8.1. ORG-0002

Officielt navn: Gerichtshof der Europäischen Union

Registreringsnummer: CURIA

Postadresse: Rue du Fort Niedergrünwald

By: Luxembourg

Postnummer: L-2925

Landsdel (NUTS): Luxembourg (LU000)

Land: Luxembourg

E-mail: GC.Registry@curia.europa.eu

Telefon: +352 4303-1

Internetadresse: <http://curia.europa.eu>

Denne organisations roller:

Organisation med ansvar for klager

8.1. ORG-0003

Officielt navn: Europäische Kommission

Registreringsnummer: EUCOM

Postadresse: Mondrian (CDMA), Rue du Champ de Mars 21

By: Brussels

Postnummer: B-1050

Landsdel (NUTS): Arr. de Bruxelles-Capitale/Arr. Brussel-Hoofdstad (BE100)

Land: Belgien

E-mail: jrc-procurement-karlsruhe@ec.europa.eu

Telefon: +32 2 299 11 11

Internetadresse: <https://commission.europa.eu/>

Denne organisations roller:

TED eSender

Oplysninger om bekendtgørelsen

Bekendtgørelsens ID: 0e81b6d7-407a-49d5-b95a-9acdf5661a56 - 02

Formulartype: Konkurrencevilkår

Bekendtgørelsestype: Udbuds- eller koncessionsbekendtgørelse – standardordningen

Bekendtgørelsesundertype: 16

Afsendelsesdato for bekendtgørelsen: 07/05/2026 11:42:49 (UTC+02:00) østeuropæisk tid, centraleuropæisk sommertid

Bekendtgørelsens officielle sprog: tysk

Bekendtgørelsesnummer: 315965-2026

EUT-S-nummer: 89/2026

Offentliggørelsesdato: 08/05/2026